

دعوتِ اسلامی کے جامعات میں درسِ نظامی کے تحت درجہ اولیٰ میں
اجراء الصرف کے طور پر پہلا پارہ اور دوسرا پارہ داخلِ درس ہے پہلے
پارے کا اجراء جس میں مثال۔ معنی مصدر۔ سہ اقسام۔ شش اقسام
۔ ہفت اقسام۔ باب۔ مادہ۔ واحد۔ جمع شامل ہیں ایک خوب صورت اور
جامع رسالہ بنام

اجراء الصرف

(دوسرہ پارہ)

محمد گل ریز رضا مصباحی بریلی شریف

خادم التدريس جامعة المدينة فيضان عطار ناگ پور

سورہ بقرہ پارہ (۲)

مثال	معنی	صیغہ / مصدر، مشتقات	سہ اقسام	شش اقسام	ہفت اقسام	باب	مادہ	واحد	جمع
سَيَقُولُ	عقرب کیس گے	فعل مضارع، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	اجوف واوی	نصر	ق و ل	-	-
وَلَهُمْ	پھیر دیا انہیں	ماضی معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	لفیف مفروق	تفعیل	و ل ی	-	-
قُلْ	تم کہو	فعل امر، واحد مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	اجوف واوی	نصر	ق و ل	-	-
يَسَاءُ	وہ چاہے	مضارع معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	اجوف یائی، مہوز لام	فتح	ش ی ء	-	-
صِرَاطُ	راستہ	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	-	ص ر ط	صِرَاطُ	صُرُطُ
مُسْتَقِيمٌ	سیدھا	اسم فاعل، واحد مذکر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	اجوف واوی	استفعال	ق و م	-	-
وَسَطًا	در میانی، بہترین	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	مثال واوی	-	و س ط	وَسَطُ	اَوْسَاطُ
لِيَكُونُوا	تاکہ تم ہو جاؤ	مضارع معروف، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	اجوف واوی	نصر	ک و ن	-	-
شُهَدَاءُ	گواہ، حاضر	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	-	ش ه د	شَهِيدٌ	شُهِدَاءُ
كُنْتُ	تم تھے	ماضی معروف، واحد مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	اجوف واوی	نصر	ک و ن	-	-
لِنَعْلَمَ	تاکہ ہم دیکھیں	مضارع معروف، جمع متکلم	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	سمع	ع ل م	-	-
يَتَّبِعُ	وہ پیروی کرتا ہے	فعل مضارع، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افتعال	ت ب ع	-	-
يَتَّقِلُبُ	پھر جاتا ہے	مضارع معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	انفعال	ق ل ب	-	-
عَقِبِيْهِ	اپنی اڑیوں	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	-	ع ق ب	عَقِبُ	اَعْقَابُ
لِكَبِيرَةٍ	ضرور بڑی، بھاری	صفت مشبہ، واحد مؤنث	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	کرم	ک ب ر	-	-
لِيُضَيِّعَ	وہ ضائع کر دے	مضارع معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	اجوف یائی	افعال	ض ی ع	-	-
لَرَّءَوْفَ	ضرور بہت مہربان	صفت مشبہ، واحد مذکر	اسم	ثلاثی مجرد	مہوز عین	سمع، فتح	ر ع ف	-	-
نَرَىٰ	ہم دیکھ رہے ہیں	فعل مضارع، جمع متکلم	فعل	ثلاثی مجرد	مہوز عین، ناقص یائی	فتح	ر ع ی	-	-
تَقْلُبُ	بار بار پھرنا، اٹھنا	مصدر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	تفعل	ق ل ب	-	-
لِنُؤَيِّنَنَّكَ	ضرور پھیر دیں گے تمہیں	مضارع معروف، بانون ثقلیہ، جمع متکلم	فعل	ثلاثی مزید فیہ	لفیف مفروق	تفعیل	و ل ی	-	-
وَلِ	پھیر دو	فعل امر، واحد مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	لفیف مفروق	تفعیل	و ل ی	-	-
اَوْثُوا	دی گئی	ماضی مجہول، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	مہوز فا، ناقص یائی	افعال	ا ت ی	-	-
لِيَعْلَمُونَ	ضرور جانتے ہیں	مضارع معروف، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	سمع	ع ل م	-	-
غَافِلٌ	غافل	اسم فاعل، واحد مذکر	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	نصر	غ ف ل	-	-
اَتَيْتَ	تم آؤ	ماضی معروف، واحد مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	مہوز فا، ناقص یائی	ضرب	ا ت ی	-	-
مَا تَبِعُوا	وہ پیروی نہیں کریں گے	ماضی منفی معروف، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	سمع	ت ب ع	-	-
اَتَّبَعْتَ	تو نے پیروی کی	ماضی معروف، واحد مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افتعال	ت ب ع	-	-

جاءَكَ	آیا تمہارے پاس	ماضی معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	اجوف یائی، مہوز لام	ضرب	ج ی ء	-	-
يَعْرِفُونَ	پہچانتے ہیں	مضارع معروف، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	ضرب	ع ر ف	-	-
لَيَكْتُمُونَ	ضرور وہ چھپاتے ہیں	مضارع معروف، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	نصر	ک ت م	-	-
لَا تَكُونَنَّ	تو ہرگز نہ ہونا	نہی معروف ثقیلہ، واحد مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	اجوف واوی	نصر	ک و ن	-	-
(۱) مُخْتَمِرِينَ	شک کرنے والوں	اسم فاعل، جمع مذکر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	ناقص یائی	افتعال	م ر ی	-	-
وَجْهَةً	ایک سمت ہے	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	مثال واوی	-	و ج ه	-	-
مُؤَيَّي	منہ کرنے والا	اسم فاعل، واحد مذکر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	لفیف مفروق	تفعیل	و ل ی	-	-
اِسْتَيْقُوا	تم آگے نکل جاؤ	فعل امر، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افتعال	س ب ق	-	-
تَكُونُوا	تم ہو گے	مضارع معروف، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	اجوف واوی	نصر	ک و ن	-	-
يَأْتِ	لے آئے گا	مضارع معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	مہوز فا، ناقص یائی	ضرب	ا ت ی	-	-
قَدِيرٌ	قدرت رکھنے والا	صفت مشبہ، واحد مذکر	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	سم	ق د ر	-	-
خَرَجَتْ	تم نکلو	ماضی معروف، واحد مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	نصر	خ ر ج	-	-
لَا تَخْشَوْهُمْ	تم نہ ڈرو ان سے	نہی معروف، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	ناقص یائی	سم	خ ش ی	-	-
لَا يُجِئ	تاکہ میں مکمل کر دوں	مضارع معروف، واحد متکلم	فعل	ثلاثی مزید فیہ	مضاعف ثلاثی	افعال	ت م م	-	-
تَهْتَدُونَ	تم ہدایت پاؤ	مضارع معروف، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	ناقص یائی	افتعال	ھ د ی	-	-
اَرْسَلْنَا	ہم نے بھیجا	ماضی معروف، جمع متکلم	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افعال	ر س ل	-	-
يَنْتَلُوا	وہ تلاوت کرتے ہیں	مضارع معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	ناقص واوی	نصر	ت ل و	-	-
يُرَكِّبُكُمْ	پاک کرتا ہے تمہیں	مضارع معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	ناقص یائی	تفعیل	ز ک ی	-	-
يُعَلِّمُكُمْ	سکھاتا ہے تمہیں	مضارع معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	تفعیل	ع ل م	-	-
اَذْكُرُونِي	تم یاد کرو مجھے	فعل امر، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	نصر	ذ ک ر	-	-
اُشْكُرُوا	شکرا دا کرو	فعل امر، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	نصر	ش ک ر	-	-
(۲) لَا تَكْفُرُونَ	نہ شکری نہ کرو میری	فعل نہی، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	نصر	ک ف ر	-	-
اِسْتَعِينُوا	مدد طلب کرو	فعل امر، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	اجوف واوی	استفعال	ع و ن	-	-
لَا تَقُولُوا	تم نہ کہو	فعل نہی، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	اجوف واوی	نصر	ق و ل	-	-
يُقْتَلُ	قتل کیا جاتا ہے	مضارع مجهول، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	نصر	ق ت ل	-	-
اَحْيَاءُ	زندہ	صفت مشبہ، واحد مذکر	اسم	ثلاثی مجرد	لفیف مقرون	سم	ح ی ی	-	-
لَا تَشْعُرُونَ	تمہیں شعور نہیں	مضارع منفی، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	نصر	ش ع ر	-	-
لَتَبْلُوَنَّكُمْ	ضرور ہم آزمائیں گے تمہیں	مضارع لام تاکید، جمع متکلم	فعل	ثلاثی مجرد	ناقص واوی	نصر	ب ل و	-	-
بَشِيرٌ	خوش خبری دو	فعل امر، واحد مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	تفعیل	ب ش ر	-	-

اَصَابَتْهُمْ	پہنچتی ہے انہیں	ماضی معروف، واحد مؤنث غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	اجوف واوی	افعال	صوب	-	-
رَاجِعُونَ	لوٹنے والے ہیں	اسم فاعل، جمع مذکر	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	ضرب	رجع	-	-
شَعَائِرُ	نشانیوں	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	-	شعر	شَعِيرَةٌ	شَعَائِرُ
حَجَّ	حج کرے	ماضی معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	مضاعف ثلاثی	نصر	حجج	-	-
اِعْتَمَرَ	عمرہ کرے	ماضی معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افتعال	عمر	-	-
جُنَاحُ	گناہ	مصدر رسائی	اسم	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	تفعیل	جنح	-	-
يَطْوِفُ	چکر لگائے	مضارع معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	اجوف واوی	افعل	طوف	-	-
تَطَوَّعَ	اپنی طرف سے کرے	ماضی معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	اجوف واوی	تفعل	طوع	-	-
شَاكِرٌ	شکر قبول کرنے والا	اسم فاعل، واحد مذکر	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	نصر	شکر	-	-
اَنْزَلْنَا	ہم نے نازل کیا	ماضی معروف، جمع متکلم	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افعال	نزل	-	-
بَيَّنَّا	ہم نے بیان کر دیا	ماضی معروف، جمع متکلم	فعل	ثلاثی مزید فیہ	اجوف یائی	تفعیل	بین	-	-
يَلْعَنُهُمْ	لعنت فرماتا ہے ان پر	مضارع معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	فتح	لعن	-	-
لَا عُنُوْنَ	لعنت کرنے والے	اسم فاعل، جمع مذکر	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	فتح	نصر	-	-
تَابُوا	توبہ کریں	ماضی معروف، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	اجوف واوی	نصر	توب	-	-
اَصْلَحُوا	اپنی اصلاح کریں	ماضی معروف، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افعال	صلح	-	-
بَيَّنُوا	بیان کر دیں، ظاہر کر دیں	ماضی معروف، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	اجوف یائی	تفعیل	بین	-	-
اَتُوْبُ	میں توبہ کروں گا	مضارع معروف، واحد متکلم	فعل	ثلاثی مجرد	اجوف واوی	نصر	توب	-	-
تَوَّابٌ	بہت توبہ قبول کرنے والا	اسم مبالغہ	اسم	ثلاثی مجرد	اجوف واوی	نصر	توب	-	-
مَاتُوا	مر گئے	ماضی معروف، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	اجوف واوی	نصر	موت	-	-
خَالِدِينَ	ہمیشہ رہنے والے	اسم فاعل، جمع مذکر	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	نصر	خلد	-	-
لَا يَخْفَفُ	نہیں ہلکا کیا جائے گا	مضارع منفی مجہول، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	مضاعف ثلاثی	تفعیل	خفف	-	-
(۳) يَنْظُرُونَ	مہلت دی جائے گی	مضارع مجہول، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افعال	نظر	-	-
خَلَقُ	پیدائش	مصدر	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	نصر	خلق	-	-
اِخْتِلَافٌ	تبدیلی، بدلاؤ	مصدر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افتعال	خلف	-	-
فُلُكُ	کشتی	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	-	فلک	-	-
تَجَرَّيْ	چلتی ہے	مضارع معروف، واحد مؤنث غائب	فعل	ثلاثی مجرد	ناقص یائی	ضرب	جری	-	-
يَنْفَعُ	فائدہ دیتا ہے	مضارع معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	فتح	نفع	-	-
اَحْيَا	زندہ کیا	ماضی معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	لفیف مقرون	افعال	حیی	-	-
بَثَّ	اس نے پھیلائے	ماضی معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	مضاعف ثلاثی	نصر	بثث	-	-

دَابُّ	جانور	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	مضاعف ثلاثی	-	دب ب	-	-
تَضَرَّفَتْ	پھرنا، گردش کرنا	مصدر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	تفعیل	ص رف	-	-
رِیَاحٌ	ہوائیں	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	اجوف یائی	-	ری ح	رِیْحٌ	رِیَاحٌ
سَحَابٌ	بادل	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	-	س ح ب	سَحَابٌ	سُحُبٌ
مُسَحَّرٌ	حکم کا پابند ہے	اسم مفعول، واحد مذکر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	تفعیل	س خ ر	-	-
يَغْفُلُونَ	عقل رکھتے ہیں	مضارع معروف، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی، مجرد	صحیح	ضرب	ع ق ل	-	-
يَتَخَذُ	بنالیتا ہے، اختیار کرتا ہے	مضارع معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	مہوز فا	افتعال	ا خ ذ	-	-
أَنْدَادٌ	شریک	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	مضاعف ثلاثی	-	ن د د	نَدٌّ	أَنْدَادٌ
يُحِبُّونَهُمْ	وہ محبت کرتے ہیں ان سے	مضارع معروف، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	مضاعف ثلاثی	افعال	ح ب ب	-	-
أَشَدُّ	سب سے زیادہ	اسم تفضیل، واحد مذکر	اسم	ثلاثی مجرد	مضاعف ثلاثی	نصر	ش د د	-	-
يَرِي	وہ دیکھیں گے	مضارع معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	مہوز فا، ناقص یائی	فتح	ر ع ی	-	-
شَدِيدٌ	سخت	صفت مشبہ، واحد مذکر	اسم	ثلاثی مجرد	مضاعف ثلاثی	نصر	ش د د	-	-
تَبَرَّأَ	بیزار ہوں گے	ماضی معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	مہوز لام	تفعیل	ب ر ع	-	-
أَتَّبِعُوا	پیروی کی گئی	ماضی مجہول، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افتعال	ت ب ع	-	-
رَأَوْ	وہ دیکھیں گے	ماضی معروف، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	مہوز عین، ناقص یائی	فتح	ر ع ی	-	-
تَقَطَّعَتْ	کٹ جائیں گے	ماضی معروف، واحد مؤنث غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	تفعیل	ق ط ع	-	-
الْأَسْبَابُ	تمام اسباب، تعلقات	اسم جامد	فعل	ثلاثی مجرد	مضاعف ثلاثی	-	س ب ب	سَبَبٌ	أَسْبَابٌ
كَرَّةٌ	ایک بار لوٹنا	مصدر	اسم	ثلاثی مجرد	مضاعف ثلاثی	ضرب	ک ر ر	-	-
يُرِيهِمْ	دکھاتا ہے انہیں	مضارع معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	مہوز عین، ناقص یائی	افعال	ر ع ی	-	-
أَعْمَالٌ	عمل	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	-	ع م ل	-	-
حَسَرَاتٌ	حسرتیں	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	-	ح س ر	حَسْرَةٌ	حَسَرَاتٌ
خَارِجِينَ	نکلنے والے	اسم فاعل، جمع مذکر	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	نصر	خ ر ج	-	-
(۴) نَارٌ	آگ	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	اجوف یائی	-	ن ی ر	نَارٌ	نِيرانٌ
كُلُوا	کھاؤ	فعل امر، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	مہوز فا	نصر	ا ک ل	-	-
حَلَالٌ	حلال	صفت مشبہ، واحد مذکر	اسم	ثلاثی مجرد	مضاعف ثلاثی	ضرب	ح ل ل	-	-
لَا تَتَّبِعُوا	پیروی نہ کرو	فعل نہی، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افتعال	ت ب ع	-	-
خُطُوتٌ	قدموں	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	ناقص واوی	-	خ ط و	خُطْوَةٌ	خُطُوتٌ
مُبِينٌ	کھلا، ظاہر	اسم فاعل، واحد مذکر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	اجوف یائی	افعال	ب ی ن	-	-
يَأْمُرُ	وہ حکم دیتا ہے	مضارع معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	مہوز فا	نصر	ا م ر	-	-

الْقَيْنَا	ہم نے پایا	ماضی معروف، جمع متکلم	فعل	ثلاثی مزید فیہ	ناقص واوی	افعال	ل ف و	-	-
يُنْعِقُ	چلا کر پکارتا ہے	مضارع معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	ضرب	ن ع ق	-	-
دُعَاءُ	بلانا، پکارنا	مصدر	اسم	ثلاثی مجرد	ناقص واوی	نصر	د ع و	-	-
نِدَاءُ	پکارنا	مصدر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	ناقص یائی	مفاعلت	ن د ی	-	-
مَيِّتَةٌ	مردار	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	اجوف واوی	-	م و ت	مَيِّتَةٌ	مَيِّتَاتٌ
دَمٌ	خون	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	ناقص واوی	-	د م و	دَمٌ	دِمَاءٌ
لَحْمٌ	گوشت	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	-	ل ح م	لَحْمٌ	لَحُومٌ
خِنْزِيرٌ	خنزیر، سور	اسم جامد	اسم	رباعی مزید فیہ	صحیح	-	خ ن ز ر	خِنْزِيرٌ	خَنَازِيرٌ
أَهْلًا	پکارا جائے	ماضی مجہول، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	مضاعف ثلاثی	افعال	ه ل ل	-	-
أُضْطَرَّ	مجبور ہو جائے	ماضی مجہول، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	مضاعف ثلاثی	افتعال	ض ر ر	-	-
بَاغٍ	خواہش رکھنے والا	اسم فاعل، واحد مذکر	اسم	ثلاثی مجرد	ناقص یائی	ضرب	ب غ ی	-	-
عَادٍ	حد سے بڑھنے والا	اسم فاعل، واحد مذکر	اسم	ثلاثی مجرد	ناقص واوی	نصر	ع د و	-	-
يَشْتَرُونَ	وہ خریدتے ہیں	مضارع معروف، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	ناقص یائی	افتعال	ش ر ی	-	-
بُطُونٌ	شکم، پیٹ	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	-	ب ط ن	بُطُونٌ	بَطْنٌ
لَا يَكْلِمُ	کلام نہ فرمائے گا	مضارع منفی، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	تفعیل	ک ل م	-	-
لَا يُزَكِّيهِمْ	پاک نہ کرے گا	مضارع منفی، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	ناقص یائی	تفعیل	ز ک ی	-	-
نَزَلَ	نازل کیا، اتاری	ماضی معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	تفعیل	ن ز ل	-	-
اِخْتَلَفُوا	اختلاف کیا انہوں نے	ماضی معروف، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افتعال	خ ل ف	-	-
(۵) شِقَاقٌ	ضد، مخالفت	مصدر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	مضاعف ثلاثی	مفاعلت	ش ق ق	-	-
آتِي	وہ دے	فعل ماضی، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	مہوز فا، ناقص یائی	افعال	ا ت ی	-	-
رِقَابٌ	گردنیں، (چھڑانے)	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	-	ر ق ب	رَقَبَةٌ	رِقَابٌ
أَقَامَ	قائم کرے	فعل ماضی، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	اجوف واوی	افعال	ق و م	-	-
آتِي	ادا کرے	ماضی معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	مہوز فا، ناقص یائی	افعال	ا ت ی	-	-
مُؤَفُّونَ	پورا کرنے والے	اسم فاعل، جمع مذکر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	لفیف مفروق	افعال	و ف ی	-	-
بَاسَاءَ	تنگ دستی، مصیبت	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	مہوز عین	-	ب ء س	بَوَّسٌ	بَاسَاءٌ
صَرَّاءُ	سختی، بیماری	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	مضاعف ثلاثی	-	ض ر ر	-	-
بَاسٌ	سختی	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	مہوز عین	-	ب ء س	-	-
صَدَقُوا	سچے ہیں	ماضی معروف، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	نصر	ص د ق	-	-
مُتَّقُونَ	ڈرنے والے	اسم فاعل، جمع مذکر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	لفیف مفروق	افتعال	و ق ی	-	-

قَصَا ض	قصا، بدل لینا	مصدر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	مضاعف ثلاثی	مفاعلت	ق ص ص	-	-
قَتَل	مقتولوں	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	-	ق ت ل	قَتِل	قَتَل
حُر	آزاد	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	مضاعف ثلاثی	-	ح ر ر	حُر	أَحْرَازُ
عَبْدُ	غلام	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	-	ع ب د	عَبْدُ	عِبَادُ
عَفَى	معاف کر دیا جائے	ماضی مجہول، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	ناقص واوی	نصر	ع ف و	-	-
اتَّبَاعُ	پیروی کرنا	مصدر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افتعال	ت ب ع	-	-
أَدَاءُ	ادا کرنا	مصدر	اسم	ثلاثی مجرد	مہموز فاء، ناقص یائی	ضرب	ء د ی	-	-
تَخْفِيفُ	تخفیف، آسان	مصدر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	مضاعف ثلاثی	تفعیل	خ ف ف	-	-
إِغْتَدَى	زیادتی کرے	ماضی معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	ناقص واوی	افتعال	ع د و	-	-
الْبَابُ	عقلمیں	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	مضاعف ثلاثی	-	ل ب ب	لُبُّ	الْبَابُ
بَدَل	بدلہ دے	ماضی معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	تفعیل	ب د ل	-	-
عَلِيمٌ	جاننے والا	صفت مشبہ، واحد مذکر	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	سمع	ع ل م	-	-
خَافَ	خوف، اندیشہ ہو	ماضی معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	اجوف واوی	سمع	خ و ف	-	-
مُوصٍ	وصیت کرنے والے	اسم فاعل، واحد مذکر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	لفیف مفروق	افعال	و ص ی	-	-
(۶) جَنَفًا	جانبداری، ناانصافی	مصدر سماعی	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	ضرب	ج ن ف	-	-
صَيَّامٌ	روزے	اسم جامد، مصدر	اسم	ثلاثی مجرد	اجوف واوی	نصر	ص و م	صَوْمٌ	صَيَّامٌ
مَعْدُو دَاتٌ	گئے ہوئے	اسم مفعول، جمع مؤنث	اسم	ثلاثی مجرد	مضاعف ثلاثی	نصر	ع د د	-	-
مَرِيضٌ	مریض، بیمار	صفت مشبہ، واحد مذکر	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	سمع	م ر ض	مَرِيضٌ	مَرِيضٌ
عَدَّةٌ	گئے ہوئے	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	مضاعف ثلاثی	نصر	ع د د	-	-
يُطِيقُوْنَهُ	طاقت نہیں رکھتے	مضارع معروف، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	اجوف واوی	افعال	ط و ق	-	-
فِدْيَةٌ	فدیہ	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	ناقص یائی	-	ف د ی	فِدْيَةٌ	فِدْيَاتٌ
تَطَوَّعَ	اپنی طرف سے کرو	ماضی معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	اجوف واوی	تفعل	ط و ع	-	-
تَصَوُّمُوا	تم روزہ رکھو	مضارع معروف، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	اجوف واوی	نصر	ص و م	-	-
شَهْرٌ	مہینہ	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	-	ش ہ ر	شَهْرٌ	أَشْهُرٌ
شَهِدَ	پائے	ماضی معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	سمع	ش ہ د	-	-
يُرِيدُ	ارادہ رکھتا ہے	مضارع معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	اجوف واوی	افعال	ر و د	-	-
يُسْرٌ	آسانی	مصدر سماعی	اسم	ثلاثی مجرد	مثال یائی	کرم	ی س ر	-	-
عُسْرٌ	تنگی، دشواری	مصدر سماعی	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	کرم	ع س ر	-	-
لِتُكْمِلُوا	تاکہ تم پوری کرو	مضارع معروف، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افعال	ک م ل	-	-

لِشْكَبْرُوا	تاکہ تم بڑائی بیان کرو	مضارع معروف، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	تفعیل	ک ب ر	-	-
سَأَلَكَ	سوال کریں تم سے	ماضی معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	مہوز عین	فتح	ش ء ل	-	-
أُجِيبُ	قبول کرتا ہوں	مضارع معروف، واحد متکلم	فعل	ثلاثی مزید فیہ	اجوف واوی	افعال	ج و ب	-	-
دَعَانِ	وہ دعا کرے مجھ سے	ماضی معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	ناقص واوی	نصر	د ع و	-	-
لَيْسَتْ جِيبُؤَا	قبول کرنی چاہیے	فعل امر، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	اجوف واوی	استفعال	ج و ب	-	-
لَيْتُوْ مِنْوَا	انہیں ایمان لانا چاہیے	فعل امر، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	مہوز فا	افعال	ء م ن	-	-
يَرْشُدُوْنَ	ہدایت پا جائے	مضارع معروف، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	نصر	ر ش د	-	-
أَحْلَ	حلال کیا گیا	ماضی مجہول، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	مضاعف ثلاثی	افعال	ح ل ل	-	-
الْكَفْ	جماع کرنا	مصدر	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	سمع	ر ف ث	-	-
تَحْتَانُوْنَ	تم خیانت میں ڈالتے تھے	مضارع معروف، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	اجوف واوی	افتعال	خ و ن	-	-
عَفَا	درگزر کرنا	ماضی معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	ناقص واوی	نصر	ع ف و	-	-
بَاشِرُوهُنَّ	ہم بستی کر لو ان سے	فعل امر، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	مفاعلت	ب ش ر	-	-
اِتَّبِعُوا	تلاش کرو، طلب کرو	فعل امر، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	ناقص یائی	افتعال	ب غ ی	-	-
يَتَّبِعْنَ	ظاہر ہو جائے	مضارع معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	اجوف یائی	تفعیل	ب ی ن	-	-
خَيْطُ	دھاگا	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	اجوف یائی	-	خ ی ط	خَيْطُ	خَيْطُ
اِتُّوا	تم پورا کرو	فعل امر، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	مضاعف ثلاثی	افعال	ت م م	-	-
عَاكِفُوْنَ	اعتکاف کرنے والے	اسم فاعل، جمع مذکر	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	نصر، ضرب	ع ک ف	-	-
حُدُوْدُ	حدیں	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	مضاعف ثلاثی	-	ح د د	حُدُوْدُ	حُدُوْدُ
لَا تَقْرُبُوْهَا	تم قریب نہ ہو ان سے	نہی معروف، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	سمع	ق ر ب	-	-
لَا تَأْكُلُوا	تم نہ کھاؤ	نہی معروف، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	مہوز فا	نصر	ء ک ل	-	-
لَا تَذَلُّوا	نہ لے جاؤ	نہی معروف، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	ناقص واوی	افعال	ذ ل و	-	-
(۷) حُكَّامٌ	حاکموں	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	-	ح ک م	حَاكِمْ	حُكَّامٌ
يَسْأَلُوْكَ	وہ پوچھتے ہیں آپ سے	مضارع معروف، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	مہوز، عین	فتح	س ء ل	-	-
اَهْلُهُ	نئے چاند	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	مضاعف ثلاثی	-	ہ ل ل	اَهْلًا	اَهْلُهُ
مَوَاقِيْتُ	وقت کی علامتیں	اسم ظرف	اسم	ثلاثی مجرد	مثال واوی	ضرب	و ق ت	-	-
يَبْرُ	نیکی	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	مضاعف ثلاثی	-	ب ر ر	-	-
تَأْتُوا	تم آؤ	مضارع معروف، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	مہوز، عین، ناقص یائی	ضرب	ء ت ی	-	-
ظُهُورُ	پیچھے پیٹھ	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	-	ظ ہ ر	ظُهُورُ	ظُهُورُ
اِتَّقِيْ	پرہیزگاری اختیار کرے	ماضی معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	لفیف مفروق	افتعال	و ق ی	-	-

وَأَتُوا	تم آؤ	امر معروف، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	مہموز فاء، ناقص یا ی	ضرب	ء تی	-	-
تُقْلِحُونَ	فلاح کا میابی پاؤ	مضارع معروف، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افعال	فل ح	-	-
فَاتُلُوا	لڑو	فعل امر، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	مفاعلت	قت ل	-	-
لَا تَعْتَدُوا	حد سے نہ بڑھو	نہی معروف، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	ناقص واوی	افتعال	ع دو	-	-
لَا يُحِبُّ	پسند نہیں کرتا	مضارع عنفی، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	مضاعف ثلاثی	افعال	ح ب ب	-	-
مُعْتَدِينَ	حد سے بڑھنے والو کو	اسم فاعل، جمع مذکر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	ناقص واوی	افتعال	ع دو	-	-
أُقْتُلُوا	قتل کرو	فعل امر، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	نصر	قت ل	-	-
تَقْتُلْتُمُوهُمْ	تم پاؤ انہیں	ماضی معروف، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	سمع	شق ف	-	-
أَخْرِجُوهُمْ	نکال دو انہیں	فعل امر، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افعال	خ رج	-	-
جَزَاءً	سزا	مصدر	اسم	ثلاثی مجرد	ناقص یا ی	ضرب	ج زی	-	-
إِنْتَهُوا	وہ باز آجائیں	ماضی معروف، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	ناقص یا ی	افتعال	ن ہی	-	-
عُدُّوَان	زیادتی	مصدر	اسم	ثلاثی مجرد	ناقص واوی	نصر، سمع	ع دو	-	-
أَنْفِقُوا	خرچ کرو	فعل امر، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افعال	ن ف ق	-	-
لَا تُلْقُوا	نہ ڈالو	نہی معروف، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	ناقص یا ی	ضرب	ل ق ی	-	-
أَلْتَهْلِكُ	ہلاکت	اسم جامد	اسم	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	ضرب	ھ ل ک	-	-
أَحْسِنُوا	احسان نیکی کرو	فعل امر، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افعال	ح س ن	-	-
أُخْصِرْتُمْ	تمہیں روک دیا جائے	ماضی مجہول، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افعال	ح ص ر	-	-
إِسْتَيْسَّرَ	آسان ہو، میسر ہو	ماضی معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	مثالی یا ی	استفعال	ی س ر	-	-
لَا تُلْهِجُوا	نہ منڈاؤ	فعل نہی، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افعال	ل ح ق	-	-
رُءُوسٌ	سر	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	مہموز عین	-	رء س	رء و ش	رء و ش
يَبْلُغُ	پہنچ جائے	مضارع معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	نصر	ب ل غ	-	-
مَحَلَّةٌ	اپنی (ذبح ہونے کی) جگہ	اسم ظرف	اسم	ثلاثی مجرد	مضاعف ثلاثی	ضرب	ح ل ل	-	-
نُسُكٌ	قربانی	مصدر	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	نصر	ن س ک	-	-
تَمَتَّعَ	نفع حاصل کرے،	ماضی معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	تفعل	م ت ع	-	-
لَمْ يَجِدْ	نہ پاسکے	نفی جہد بلم، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	مثالی واوی	ضرب	و ج د	-	-
لَمْ يَكُنْ	نہ ہوں	نفی جہد بلم، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	اجوف واوی	نصر	ک و ن	-	-
(۸) عِقَابٌ	عذاب	مصدر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	مفاعلة	ع ق ب	-	-
فَرَضَ	فرض کرے	ماضی معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	ضرب	ف ر ض	-	-
فُسُوقٌ	گناہ	مصدر	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	نصر ضرب	ف س ق	-	-

جَدَّالٌ	آپس میں جھگڑا	مصدر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	مفاعلة	ج دل	-	-
تَزَوَّدُوا	سفر کا چرچ ساتھ لو	امر معروف، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	اجوف واوی	تفعل	زود	-	-
تَبْتَغُوا	تم تلاش کرو	مضارع معروف، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	ناقص یائی	افتعال	ب غ ی	-	-
أَفْضَيْتُمْ	تم واپس آؤ	ماضی معروف، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	اجوف یائی	افعال	ف ی ض	-	-
أَفْأَصَّ	واپس آئے	ماضی معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	اجوف یائی	افعال	ف ی ض	-	-
اسْتَغْفِرُوا	مغفرت طلب کرو	فعل امر، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	استفعال	غ ف ر	-	-
قَضَيْتُمْ	تم پورے کر لو	ماضی معروف، جمع مزرک حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	ناقص یائی	ضرب	ق ض ی	-	-
اتَّانَا	ہمیں دے	فعل امر، واحد مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	مہوز فا، ناقص یائی	افعال	ا ت ی	-	-
خَلَّاقٌ	حصہ	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	-	خ ل ق	-	-
قَتَا	ہمیں بچا	فعل امر، واحد مزرک حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	لفیف مفروق	ضرب	و ق ی	-	-
نَصِيبٌ	حصہ	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	-	ن ص ب	نَصِيبٌ	نُصِبٌ
تَعَجَّلَ	جلدی کرے	ماضی معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	تفعل	ع ج ل	-	-
تَاَخَّرَ	پیچھے رہ جائے	ماضی معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	مہوز فا	تفعل	ا خ ر	-	-
تُخَشِّرُونَ	اٹھائے جاؤ گے	مضارع مجہول، جمع مزرک حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	نصر	ح ش ر	-	-
يُغْجِبُكَ	اچھی لگتی ہے تمہیں	مضارع معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افعال	ع ج ب	-	-
يُشْهِدُ	وہ گواہ بناتا ہے	مضارع معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افعال	ش ه د	-	-
الْدُّ	سب سے زیادہ جھگڑالو	اسم تفضیل، واحد مذکر	اسم	ثلاثی مجرد	مضاعف ثلاثی	نصر	ل د د	-	-
خَصَامٌ	جھگڑا کرنے والوں	اسم فاعل، جمع مذکر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	مفاعلة	خ ص م	-	-
تَوَلَّى	پیٹھ پھیر کر جاتا ہے	ماضی معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	لفیف مفروق	تفعیل	و ل ی	-	-
سَعَى	کوشش کرتا ہے	ماضی معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	ناقص یائی	فتح	س ع ی	-	-
لَيُفْسِدَ	تاکہ فساد کرے	مضارع معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افعال	ف س د	-	-
يُهْلِكُ	برباد، ہلاک کر دے	مضارع معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افعال	ه ل ک	-	-
حَزُوٌّ	کھیتی	مصدر، اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	نصر	ح ر ث	-	-
نَسْلٌ	موبشی	مصدر، اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	ضرب	ن س ل	-	-
أَخَذَتْهُ	پکڑ لیتی ہے اسے	ماضی معروف، واحد مؤنث غائب	فعل	ثلاثی مجرد	مہوز فا	نصر	ا خ ذ	-	-
مِهَادٌ	ٹھکانہ	اسم جامد	اسم	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	-	م ه د	-	-
يَشْرِي	بچا دیتا ہے	مضارع معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	ناقص یائی	ضرب	ش ر ی	-	-
إِبْتِغَاءً	تلاش کرنے کے لیے	مصدر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	ناقص یائی	افتعال	ب غ ی	-	-
رَعُوفٌ	بہت مہربان	مبالغہ	اسم	ثلاثی مجرد	مہوز عین	کرم	ر ع ف	-	-

اُدْخُلُوا	داخل ہو جاؤ	فعل امر، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	نصر	دخ ل	-	-
عَزِيزٌ	عزت والا، زبردست	صفت مشبہ، واحد مذکر	اسم	ثلاثی مجرد	مضاعف ثلاثی	ضرب	ع ز ز	-	-
رَلَلْتُمْ	تم پھسل جاؤ	ماضی معروف، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	مضاعف ثلاثی	ضرب سمع	زل ل	-	-
ظَلَلٌ	سائبان	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	مضاعف ثلاثی	-	ظ ل ل	ظَلَّةٌ	ظُلُلٌ
عَمَامٌ	بادل	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	مضاعف ثلاثی	-	غ م م	عَمَامٌ	عَمَائِمٌ
قُضِيَ	پورا کر دیا جائے	ماضی مجہول، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	ناقص یائی	ضرب	ق ض ی	-	-
(۹) تُزَجُّعٌ	لوٹائے جاتے ہیں	مضارع مجہول، واحد مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	ضرب	ر ج ع	-	-
سَلٌ	پوچھو	فعل امر، واحد مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	مہوز عین	فتح	س ء ل	-	-
اَتَيْنَاهُمْ	ہم نے دیں انہیں	ماضی معروف، جمع متکلم	فعل	ثلاثی مزید فیہ	مہوز فا، ناقص یائی	افعال	ا ت ی	-	-
يُبَدِّلُ	تبدیل کر دے	مضارع معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	تفعیل	ب د ل	-	-
رُيِّنَ	مزین کر دی گئی	ماضی مجہول، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	اجوف یائی	تفعیل	ز ی ن	-	-
يَسْخَرُونَ	وہ مذاق اڑاتے ہیں	مضارع معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	سمع	س خ ر	-	-
يَشَاءُ	وہ چاہے	مضارع معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	اجوف یائی، مہوز لام	فتح	ش ی ء	-	-
بَعَثَ	بھیجا	ماضی معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	فتح	ب ع ث	-	-
مُبَشِّرِينَ	خوش خبری دینے والے	اسم فاعل، جمع مذکر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	تفعیل	ب ش ر	-	-
مُنْذِرِينَ	ڈرانے والے	اسم فاعل، جمع مذکر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افعال	ن ذ ر	-	-
لِيَحْكُمَ	تاکہ وہ فیصلہ کر دے	مضارع معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	نصر	ح ک م	-	-
اِخْتَلَفُوا	انہوں نے اختلاف کیا	ماضی معروف، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افتعال	خ ل ف	-	-
اَوْتُوا	جنہیں دی گئی	ماضی مجہول، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	مہوز فا، ناقص یائی	افعال	ا ت ی	-	-
بَعِثَا	سرکشی	مصدر	اسم	ثلاثی مجرد	ناقص یائی	ضرب	ب ع ی	-	-
حَسِبْتُمْ	تم نے گمان کیا	ماضی معروف، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	حسب	ح س ب	-	-
خَلَوْا	گزر گئے	ماضی معروف، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	ناقص واوی	نصر	خ ل و	-	-
مَسْتَهْمٌ	پہنچی انہیں	ماضی معروف، واحد مؤنث غائب	فعل	ثلاثی مجرد	مضاعف ثلاثی	نصر ضرب	م س س	-	-
زُلْزِلُوا	انہیں زور سے ہلا دیا گیا	ماضی مجہول، جمع مذکر غائب	فعل	رباعی مجرد	مضاعف رباعی	فعلة	ز ل زل	-	-
يُنْفِقُونَ	خرچ کریں	مضارع معروف، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افعال	ن ف ق	-	-
قِتَالٌ	لڑنا	مصدر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	مفاعلة	ق ت ل	-	-
كُرْهُ	ناگوار	مصدر	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	سمع	ک ر ہ	-	-
تَكَرَّهُوا	تم ناپسند کرو	مضارع معروف، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	سمع	ک ر ہ	-	-
تُحِبُّوا	تمہیں پسند آئے	مضارع معروف، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	مضاعف ثلاثی	افعال	ح ب ب	-	-

(۱۰) شَرُّ	بری	مصدر	اسم	ثلاثی مجرد	مضاعف ثلاثی	نصر	ش ر ر	-	-
قُلْ	تم کہو	فعل امر، واحد مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	اجوف واوی	نصر	ق و ل	-	-
صَدُّ	روکنا	مصدر	اسم	ثلاثی مجرد	مضاعف ثلاثی	نصر	ص د د	-	-
اِخْرَاجُ	نکالنا	مصدر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افعال	خ ر ج	-	-
اَکْبَرُ	زیادہ بڑا	اسم تفضیل، واحد مذکر	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	نصر	ک ب ر	-	-
لَا يَزَالُونَ	وہ ہمیشہ رہیں گے	مضارع غنئی، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	اجوف یائی	سمع	ز ی ل	-	-
يُقَاتِلُونَكُمْ	لڑتے تم سے	مضارع معروف، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	مفاعلة	ق ت ل	-	-
يَزِدُّوْكُمْ	لوٹا دیں پھیر دیں	مضارع معروف، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	مضاعف ثلاثی	نصر	ر د د	-	-
اِسْتَطَاعُوا	انہیں قوت ملے	ماضی معروف، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	اجوف واوی	استفعال	ط و ع	-	-
يَزِدُّ	پھر جائے، مرتد ہو جائے	مضارع معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	مضاعف ثلاثی	افتعال	ر د د	-	-
فَيَمُوتُ	پھر وہ مر جائے	مضارع معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	اجوف واوی	نصر	م و ت	-	-
حَبِطَتْ	برباد ہو گئے	ماضی معروف، واحد مؤنث غائب	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	سمع	ح ب ط	-	-
هَاجَرُوا	ہجرت کی	ماضی معروف، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	مفاعلة	ه ج ر	-	-
جَاهَدُوا	جہاد کیا	ماضی معروف، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	مفاعلة	ج ه د	-	-
يَرْجُونَ	امید رکھتے ہیں	مضارع معروف، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	ناقص واوی	نصر	ر ج و	-	-
عَفُوٌّ	بخشنے والا	صفت مشبہ، واحد مذکر	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	ضرب	غ ف ر	-	ة
خَمْرٌ	شراب	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	-	خ م ر	-	-
مَيْسِرٌ	جوا	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	مثالی یائی	-	ی س ر	-	-
مَنْفَعٌ	فائدے، منافع	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	-	ن ف ع	مَنْفَعَةٌ	مَنْفَعٌ
تَتَفَكَّرُونَ	غور و فکر کرو	مضارع معروف، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	تفعل	ف ک ر	-	-
اِصْلَاحٌ	اصلاح کرنا، بھلائی کرنا	مصدر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افعال	ص ل ح	-	-
تُخَالِطُوهُمْ	تم ملا لو انہیں	مضارع معروف، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	مفاعلة	خ ل ط	-	-
مُصْلِحٌ	اصلاح کرنے والا	اسم فاعل، جمع مذکر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افعال	ص ل ح	-	-
لَا عَنَتَكُمْ	ضرور مشقت میں ڈال دیتے ہیں	ماضی معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افعال	ع ن ت	-	-
لَا تَنْكِحُوا	تم نکاح نہ کرو	فعل نہی، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	ضرب	ن ک ح	-	-
يُؤْمِنَنَّ	وہ ایمان لے آئیں	مضارع معروف، جمع مؤنث غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	مہوز فا	افعال	ا م ن	-	-
أَمَةٌ	باندی، لونڈی	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	مہوز فا، ناقص یائی	-	ا م ی	اَمَةٌ	اِمَاءٌ
مُشْرِكَةٌ	مشرکہ عورت	اسم فاعل، واحد مؤنث	اسم	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افعال	ش ر ک	-	-
اَعْبَجَبْتَكُمْ	وہ تمہیں پسند ہو	ماضی معروف، واحد مؤنث غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افعال	ع ج ب	-	-

یَذْعُونَ	وہ بلاتے ہیں	مضارع معروف، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	ناقص واوی	نصر	دعو	-
(۱۱) یَذْكُرُونَ	نصیحت حاصل کریں	مضارع معروف، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	تفعل	ذکر	-
يَحْيِضُ	حیض	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	اجوف یائی	-	حیض	-
أَذِي	گندگی، ناپاکی	مصدر	اسم	ثلاثی مجرد	مہوز فا، ناقص یائی	سمع	آذی	-
إِعْتَزِلُوا	جدار ہو	فعل امر، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افتعال	عزل	-
لَا تَقْرُبُوهُنَّ	قریب نہ جاؤ ان کے	فعل نہی، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	سمع	قرب	-
يَظْهَرُونَ	وہ پاک ہو جائیں	مضارع معروف، جمع مؤنث غائب	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	نصر	طھر	-
تَظْهَرُونَ	خوب پاک ہو جائیں	ماضی معروف، جمع مؤنث غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	تفعل	طھر	-
مَتَطَهَّرِينَ	خوب پاک و صاف رہنے والو	اسم فاعل، جمع مذکر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	تفعل	طھر	-
شِئْتُمْ	تم چاہو	ماضی معروف، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	اجوف یائی، مہوز لام	فتح	شیء	-
قَدِمُوا	آگے بھیجو	فعل امر، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	تفعیل	قدم	-
مَلَقُوهُ	تم اس سے ملنے والے ہو	اسم فاعل، جمع مذکر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	ناقص یائی	مفاعلة	لقی	-
بَشِّرْ	بشارت دو	فعل امر، واحد مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	تفعیل	بشر	-
عُورَصَةٌ	آڑ	اسم جامد	اسم جامد	ثلاثی مجرد	صحیح	-	عرض	-
تَبَرَّأُوا	تم احسان، نیکی کرو	فعل مضارع، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	مضاعف ثلاثی	سمع	برر	-
تُضْلِحُوا	صلح کراؤ	مضارع معروف، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افعال	صلح	-
لَا يُوَاحِدُكُمْ	پکڑ نہیں فرمائے گا تمھاری	مضارع عنفی، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	مہوز فا	مفاعلة	اخذ	-
حَلِيمٌ	بڑا حلم والا	صفت مشبہ، واحد مذکر	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	کرم	حل م	-
يُولُونَ	ایلا کرتے ہیں	مضارع معروف، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	مہوز فا، ناقص واوی	افعال	الو	-
تَرَبُّصٌ	انتظار کرنا	مصدر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	تفعل	ربص	-
فَاءُوا	وہ لوٹ آئیں، رجوع کریں	ماضی معروف، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	اجوف یائی، مہوز لام	ضرب	فیء	-
عَزَمُوا	وہ پختہ ارادہ کر لیں	ماضی معروف، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	ضرب	عزم	-
الْمَطْلَقَاتِ	طلاق والی عورتیں	اسم مفعول، جمع مؤنث	اسم	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	تفعیل	طلق	-
يَتَرَبَّصْنَ	روک کر رکھیں	مضارع معروف، جمع مؤنث غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	تفعل	ربص	-
قُرُوءٌ	حیض	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	مہوز لام	-	قرء	قُرُوءٌ
لَا يَحِلُّ	نہیں حلال	مضارع عنفی، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	مضاعف ثلاثی	ضرب	حل ل	-
يَكْتُمْنَ	وہ چھپائے	مضارع معروف، جمع مؤنث غائب	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	نصر	کتم	-
أَرْحَامِهِنَّ	ان کے رحموں (بچہ دانیوں)	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	-	رحم	-
كُنَّ	وہ ہیں	ماضی معروف، جمع مؤنث غائب	فعل	ثلاثی مجرد	اجوف واوی	نصر	کون	-

بُعُولَتُهُنَّ	ان کے شوہر	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	-	بعل	بُعُولَةٌ
أَرَادُوا	وہ ارادہ کریں	ماضی معروف، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	اجوف واوی	افعال	رود	-
(۱۲) دَرَجَةٌ	فضیلت	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	-	درج	-
الطَّلَاقُ	طلاق	مصدر	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	نصر	طلق	-
إِمْسَاكَ	روک لینا (ہے)	مصدر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افعال	مسک	-
تَصْرِیْحٌ	چھوڑ دینا	مصدر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	تفعیل	صرح	-
تَأْخِذُوا	تم لو	مضارع معروف، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	مہموز فا	نصر	اخذ	-
يَخَافَا	دونوں ڈریں	مضارع معروف، تثنیہ مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	اجوف واوی	سمع	خوف	-
لَا يُتِمِّنَا	قائم نہ رکھ سکیں گے	مضارع منفی، تثنیہ مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	اجوف واوی	افعال	قوم	-
خِفْتُمْ	تمہیں ڈر ہو	ماضی معروف، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	اجوف واوی	سمع	خوف	-
إِفْتَدَتْ	عورت مذبیہ دے کر چھٹکارا لے	ماضی معروف، واحد مؤنث غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	ناقص یائی	افتعال	فدی	-
لَا تَعْتَدُوهَا	آگے نہ بڑھوانا سے	نہی معروف، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	ناقص واوی	افتعال	عدو	-
يَتَعَدَّ	آگے بڑھے	مضارع معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	ناقص واوی	تفعیل	عدو	-
طَلَّقَهَا	وہ طلاق دے اسے	ماضی معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	تفعیل	طلق	-
أَنْ يَزَّاجِعَا	کہ رجوع کر لیں	مضارع معروف، تثنیہ مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	تفاعل	رجع	-
طَنَّا	وہ دونوں گمان کریں	ماضی معروف، تثنیہ مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	مضاعف ثلاثی	نصر	ظنان	-
بَلَّغْنَ	وہ پہنچ جائیں	ماضی معروف، جمع مؤنث غائب	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	نصر	بلغ	-
أَمْسِكُوهُنَّ	روک لو انہیں	فعل امر، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افعال	مسک	-
سَرَّحُوهُنَّ	چھوڑ دو انہیں	فعل امر، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	تفعیل	سرح	-
ضَرَّاءُ	تکلیف	مصدر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	مضاعف ثلاثی	مفاعلة	ضرر	-
لَا تَتَّخِذُوا	نہ بناؤ	فعل نہی، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	مہموز فا	افتعال	اخذ	-
هَزُّوْا	مذاق	مصدر	اسم	ثلاثی مجرد	مہموز لام	نصر	هزء	-
(۱۳) يَعْظُمُكُمْ	وہ نصیحت فرماتا ہے تمہیں	مضارع معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	مثال واوی	ضرب	وعظ	-
لَا تَغْضَبُوا	نہ روکو انہیں	فعل نہی، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	نصر	عضل	-
يَنْكِحْنَ	وہ نکاح کریں	مضارع معروف، جمع مؤنث غائب	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	ضرب	نکح	-
تَرَاَصَوْا	وہ راضی ہوں	فعل ماضی، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	ناقص واوی	تفاعل	رضو	-
يُوعِظُ	نصیحت کی جاتی ہے	مضارع مجہول، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	مثال واوی	ضرب	وعظ	-
أَزْكَى	زیادہ ستھرا	اسم تفضیل، واحد مذکر	اسم	ثلاثی مجرد	ناقص یائی	سمع	رکی	-
يُوضَعْنَ	دودھ پلائیں	مضارع معروف، جمع مؤنث غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افعال	رضع	-

یَتِمُّ	پوری کرے	مضارع معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	مضاعف ثلاثی	افعال	ت م م	-	-
رَضَاعَةً	دودھ پلانے کی مدت	مصدر	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	سمع، کرم	رض ع	-	-
كِسْوَةً	لباس	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	ناقص واوی	-	ک س و	کِسْوَةً	کِسی
لَا تُكَلِّفُ	تکلیف نہیں دے جائے گی	مضارع مخفی مجہول، واحد مؤنث غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	تفعیل	ک ل ف	-	-
لَا تُضَارُّ	ضرر نہیں دی جائے گی	نہی غائب، مجہول، واحد مؤنث غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	مضاعف ثلاثی	مفاعلة	ض ر ر	-	-
مَوْلُودٌ	مولود (جنا گیا بچہ)	اسم مفعول، واحد مذکر	اسم	ثلاثی مجرد	مثال واوی	ضرب	و ل د	-	-
فِصَالًا	دودھ چھڑانا	مصدر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	مفاعلة	ف ص ل	-	-
تَشَاوُرٍ	مشورے	مصدر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	اجوف واوی	تفاعل	ش و ر	-	-
أَنْ تَسْتَرْضِعُوا	دودھ پلواؤ	مضارع معروف، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	استفعال	رض ع	-	-
سَلَمْتُمْ	سپر د کرو، ادا کرو	فعل ماضی، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	تفعیل	س ل م	-	-
يُتَوَفَّوْنَ	فوت ہو جائیں	مضارع مجہول، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	لفیف مفروق	تفعل	و ف ی	-	-
يَذْرُونِ	چھوڑ جائیں	مضارع معروف، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	مثال واوی	ضرب	و ذ ر	-	-
يَبْرَبُّصْنَ	روک کر رکھیں	مضارع معروف، جمع مؤنث غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	تفعل	ر ب ص	-	-
عَزَّضْنُمْ	تم اشارہ، کنایہ کرو	ماضی معروف، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	تفعیل	ع ر ض	-	-
خِطْبَةً	نکاح کا پیغام	مصدر	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	نصر	خ ط ب	-	-
اَكْنَنْتُمْ	تم چھپا کر رکھو	ماضی معروف، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	مضاعف ثلاثی	افعال	ک ن ن	-	-
لَا تُؤَاعِدُوهُنَّ	وعدہ نہ کرو ان سے	فعل نہی، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	مثال واوی	مفاعلة	و ع د	-	-
سِرًّا	پوشیدہ راز	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	مضاعف ثلاثی	-	س ر ر	سِرًّا	اَسْرَارًا
لَا تَغْرُمُوا	پختہ نہ کرنا	فعل نہی، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	ضرب	ع ز م	-	-
(۱۳) اخَذُوهُ	ڈرو اس سے	فعل امر، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	سمع	ح ذ ر	-	-
لَمْ تَمْسُوهُنَّ	تم نہ چھوا ہو انہیں	نفی جحد بلم، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	مضاعف ثلاثی	سمع	م س س	-	-
تَفَرَّضُوا	مقرر کر لیا ہو	مضارع معروف، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	ضرب	ف ر ض	-	-
مَتَّعُوهُنَّ	برتنے دو انہیں	فعل امر جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	تفعیل	م ت ع	-	-
مُوسِعٌ	وسعت والا، مالدار	اسم فاعل، واحد مذکر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	مثال واوی	افعال	و س ع	-	-
مُقْتَرٌ	فقیر، تنگ دست	اسم فاعل، واحد مذکر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افعال	ق ت ر	-	-
فَرَضْنُمْ	تم نے مقرر کیا تھا	فعل ماضی، جمع مزرک حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	ضرب	ف ر ض	-	-
يَعْفُونَ	وہ عورتیں معاف کر دیں	مضارع معروف، جمع مؤنث غائب	فعل	ثلاثی مجرد	ناقص واوی	نصر	ع ف و	-	-
لَا تَنْسُوا	نہ بھول جاؤ	فعل نہی، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	ناقص یائی	سمع	ن س ی	-	-
بَصِيرَةً	دیکھ رہا ہے	صفت مشبہ، واحد مذکر	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	سمع، کرم	ب ص ر	-	-

حَافِظُوا	تم محافظت کرو	فعل امر، جمع مذکر حاضر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	مفاعلة	ح ف ظ	-	-
قُومُوا	کھڑے ہو جاؤ	فعل امر، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	اجوف واوی	نصر	ق و م	-	-
رِجَالًا	پیدل	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	-	ر ج ل	رَاجِلٌ	رِجَالٌ
رُكْبَانًا	سوار	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	-	ر ک ب	رَاكِبٌ	رُكْبَانٌ
أَمِنْتُمْ	بے خوف ہو جاؤ	ماضی معروف، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	مہوز فا	سمع	ا م ن	-	-
حَوَّلَ	سال	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	اجوف واوی	-	ح و ل	حَوَّلَ	أَحْوَالٌ
(۱۵) مَتَاعٌ	نان و نفقہ، خرچہ	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	-	م ت ع	مَتَاعٌ	أَفْتِنَعَةٌ
لَمْ تَرَ	تم نے نہ دیکھا	مضارع معروف، واحد مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	مہوز فا، ناقص یائی	فتح	ر ع ی	-	-
دِيَارِهِمْ	اپنے گھروں، شہروں	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	اجوف واوی	-	د و ر	دَارٌ	دِيَارٌ
الْوُفَّ	ہزاروں	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	مہوز فا	-	ا ل ف	أَلْفٌ	أَلُوفٌ
مُؤْتُوا	مرجائیں	فعل امر، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	اجوف واوی	نصر	م و ت	-	-
أَحْيَا	اس نے زندہ کیا	ماضی معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	لفیف مقرون	افعال	ح ی ی	-	-
لَا يَشْكُرُونَ	شکر ادا نہیں کرتے	مضارع منفی، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	نصر	ش ک ر	-	-
قَاتِلُوا	تم لڑائی کرو	فعل امر، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	مفاعلة	ق ت ل	-	-
يُقْرِضُ	قرض دے	مضارع معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افعال	ق ر ض	-	-
يُضْعِفُهُ	اللہ دگنٹا کر دے گا اس کو	مضارع معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	مفاعلة	ض ع ف	-	-
يَقْرِضُ	تنگی کرتا ہے	مضارع معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	ضرب	ق ب ض	-	-
يَبْسُطُ	فرخی کرتا ہے	مضارع معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	نصر	ب س ط	-	-
تُرْجَعُونَ	تم لوٹائے جاؤ گے	مضارع مجہول، جمع مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	ضرب	ر ج ع	-	-
مَلَأُوا	گروہ، جماعت	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	مہوز لام	-	م ل ء	مَلَأَ	أَمْلَاءٌ
إِئْتِ	آپ بھیجیں	فعل امر، واحد مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	فتح	ب ع ث	-	-
عَسَيْتُمْ	تم قریب ہو، ایسا نہ ہو گا کہ	افعال مقاربہ	فعل	ثلاثی مجرد	ناقص یائی	-	ع ص ی	-	-
أُخْرِجْنَا	ہمیں نکال دیا گیا	ماضی مجہول، جمع متکلم	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افعال	خ ر ج	-	-
تَوَلَّوْا	انہوں نے منہ پھیر لیا	ماضی معروف، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	لفیف مفروق	تفعل	و ل ی	-	-
لَمْ يُوْتِ	اسے نہیں دی گئی	نفی جہد بلم مجہول، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	مہوز فا، ناقص یائی	افعال	ا ت ی	-	-
سَعَةً	وسعت	مصدر	اسم	ثلاثی مجرد	مثال واوی	سمع	و س ع	-	-
إِصْطَفَاهُ	چن لیا ہے اسے	ماضی معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	ناقص یائی	افتعال	ص ف ی	-	-
زَادَهُ	زیادہ دی ہے اسے	ماضی معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	اجوف یائی	ضرب	ز ی د	-	-
بَسْطَةً	کشادگی	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	-	ب س ط	-	-

یُوقِیْ	دیتا ہے	مضارع معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	مہوز فا، ناقص یائی	افعال	ء تی	-	-
یَسَاءُ	وہ چاہے	مضارع معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	اجوف یائی، مہوز لام	فتح	شیء	-	-
سَكِیْنَةٌ	چین و سکون	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	-	س کن	-	-
بَقِیَّةٌ	بقیہ / چھوڑی ہوئی چیز	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	ناقص واوی	-	بق و	بَقِیَّةٌ	بَقَا یَا
(۲) تَحْمِلُهُ	اٹھائے ہوں گے اسے	مضارع معروف، واحد مؤنث غائب	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	ضرب	ح مل	-	-
فَصَلَ	جدا ہوا	ماضی معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	ضرب	ف ص ل	-	-
جُنُودٌ	لشکر	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	-	ج ن د	جُنُودٌ	جُنُودٌ
مُبْتَلِیْکُمْ	آزمانے والا ہے تمہیں	اسم فاعل، واحد مذکر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	ناقص واوی	افتعال	ب ل و	-	-
لَمْ یَطْعَمْهُ	نہ چکھے گا / نہ پیے اسے	نفی جہد بلم معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	سمع	ط ع م	-	-
اِعْتَرَفَ	چلو بھرے	ماضی معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افتعال	غ ر ف	-	-
عُرْفَةٌ	ایک چلو	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	-	غ ر ف	عُرْفَةٌ	غِرَافٌ
جَاوَزَ	پار گزر گئے	ماضی معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	اجوف واوی	مفاعلة	ج و ز	-	-
یَظُنُّوْنَ	یقین رکھتے ہیں	مضارع معروف، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	مضاعف ثلاثی	نصر	ظ ن ن	-	-
فِتْنَةٌ	گروہ، جماعت	اسم جامد	اسم	ثلاثی مجرد	مہوز فا، ناقص یائی	-	ف ئ ی	فِتْنَةٌ	فِتَاتٌ
غَلَبَتْ	غالب آئی	ماضی معروف، واحد مؤنث غائب	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	ضرب	غ ل ب	-	-
بَرَزُوا	وہ سامنے آئے	ماضی معروف، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	نصر	ب ر ز	-	-
اَفْرِغْ	ڈال دے، انڈیل دے	فعل امر، واحد مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افعال	ف ر غ	-	-
هَزَمُوْهُمْ	انھوں نے شکست دی	ماضی معروف، جمع مذکر غائب	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	ضرب	ه ز م	-	-
ثَبَّتْ	ثابت رکھ، جمائے رکھ	فعل امر، واحد مذکر حاضر	فعل	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	تفعیل	ث ب ت	-	-
اٰتَهُ	عطا فرمائی اسے	ماضی معروف، واحد مذکر غائب	فعل	ثلاثی مزید فیہ	مہوز فا، ناقص یائی	افعال	ا ت ی	-	-
دَفْعٌ	دفع، دور کرنا	مصدر	اسم	ثلاثی مجرد	صحیح	فتح	د ف ع	-	-
لَفَسَدَتْ	ضرور بگڑ جائے	ماضی معروف، واحد مؤنث غائب	فعل	ثلاثی مجرد	صحیح	نصر	ف س د	-	-
تَتْلُوْهَا	ہم پڑھتے ہیں انھیں	مضارع معروف، جمع متکلم	فعل	ثلاثی مجرد	ناقص واوی	نصر	ت ل و	-	-
مُرْسَلِیْنَ	رسولوں	اسم مفعول، جمع مذکر	اسم	ثلاثی مزید فیہ	صحیح	افعال	ر س ل	-	-

اللہ کے فضل سے دوسرے پارہ کا صرف اجرا ۱۴۱ / مارچ ۲۰۱۷ء کو بعد نماز عشا مکمل ہوا۔

تعارف مترجم ایک نظر میں

(بقلم خود)

نام و نسب: محمد گل ریز بن امیر دولہا بن وزیر خاں بن عجب خاں۔ وطن: مدناپور، پوسٹ شیش گڑھ، بہیڑی، بریلی شریف یوپی۔ تاریخ پیدائش: ۱۰ نومبر ۱۹۹۰ بروز ہفتہ جن مدارس میں تعلیم حاصل کی:

- (۱)۔ دارالعلوم غریب نواز مدناپور (پرائمری درجات)
 - (۲)۔ مدرسہ اشرف العلوم شیش گڑھ، رام پور (درجہ حفظ)
 - (۳)۔ مدرسہ عالیہ نعمانیہ غریب نواز شیش گڑھ، رام پور (درجہ اعدادیہ)
 - (۴)۔ مدرسہ الجامعۃ القادریہ رچھا بریلی شریف (درجہ اولیٰ، ثانیہ)
 - (۵)۔ دارالعلوم علمیہ جد اشائے ضلع بستی یوپی (درجہ ثالثہ، رابعہ)
 - (۶)۔ دارالعلوم اہل سنت الجامعۃ الاشرفیہ مصباح العلوم مبارک پور اعظم گڑھ (خامسہ، سادسہ، سابعہ، فضیلت، تحقیق فی الادب و مشق افتاء)
 - (۷)۔ جامعہ سعدیہ کاسر کوڈ کیرالا (ڈپلومہ عربی ایک سال)
- فراغت: دارالعلوم اہل سنت الجامعۃ الاشرفیہ مصباح العلوم مبارک پور اعظم گڑھ یکم جمادی الاخریٰ ۱۴۳۶ھ، مطابق ۲۲ مارچ ۲۰۱۵ء بروز اتوار

اسناد: (۱) مولوی (۲) عالم (۳) کامل (مدرسہ تعلیمی بورڈ اتر پردیش)
قومی کونسل برائے فروغ اردو زبان دہلی:

- (۱)۔ ایک سالہ کمپیوٹر کورس
- (۲)۔ عربی ڈپلومہ کورس دو سالہ
- (۳)۔ اردو ڈپلومہ کورس ایک سالہ
- (۴)۔ انٹر، ہندی

تدریسی خدمات: جامعۃ المدینہ فیضان عطار ناگ پور تاحال
شرف بیعت: پیر طریقت رہبر شریعت قاضی القضاۃ فی الہند حضور اختر رضا خاں صاحب قبلہ الملقب بہ تاج الشریعہ بریلی شریف۔
قلمی خدمات

- (۱)۔ مصباح العربیہ شرح منہاج العربیہ اول (مطبوع) (۲)۔ مصباح العربیہ شرح منہاج العربیہ دوم (مطبوع) (۳)۔ مصباح العربیہ شرح منہاج العربیہ سوم (مطبوع) (۴)۔ مصباح العربیہ شرح منہاج العربیہ چہارم (غیر مطبوع) (۵)۔ مصباح العربیہ شرح منہاج العربیہ پنجم (غیر مطبوع) (۶)۔ مشکوٰۃ العربیہ شرح مفتاح العربیہ اول (مطبوع)
- (۷)۔ مشکوٰۃ العربیہ شرح مفتاح العربیہ دوم (مطبوع) (۸)۔ مشکوٰۃ العربیہ شرح مفتاح العربیہ سوم۔ (۹)۔ مصباح الطالبین ترجمہ منہاج العابدین (مطبوع) (۱۰)۔ علم صرف کے آسان قواعد (مطبوع) (۱۱)۔ اہم ترکیب اور ان کا حل (غیر مطبوع) (۱۲)۔ نحوی سوال و جواب (غیر مطبوع) (۱۳)۔ مفتاح الانشاء شرح مصباح الانشاء اول (مطبوع) (۱۴)۔ مفتاح الانشاء شرح مصباح الانشاء دوم (مطبوع) (۱۵)۔ روزمرہ کے شرعی مسائل (غیر مطبوع) (۱۶)۔ معارف الادب شرح مجانی الادب (مطبوع) (۱۷)۔ روضۃ الادب شرح فیض الادب اول (مطبوع) (۱۸)۔ حیات خضر علیہ السلام (غیر مطبوع) (۱۹)۔ مختصر عربی حکایات اور چٹکلے۔ (۲۰)۔ ترجمہ کیسے کریں۔ (۲۱)۔ مصباح النحو شرح خلاصۃ النحو اول، دوم اور ان کے علاوہ کچھ کتابوں پر کام جاری ہے۔

محمد گل ریز رضا مصباحی مدناپوری بریلی شریف یوپی Mob:8057889427,9458201735